[Private Members' Business was called pursuant to Standing Order 15(3)]

(Private Bills)

Order No. 1 having been called was allowed to stand at the request of the government.

The House resumed debate on the proposed motion of Mrs. Konantz, seconded by Mr. Lloyd,—That Bill S-6, An Act to incorporate Bank of Western Canada, be now read a second time.

And on the proposed motion of Mr. Perron, seconded by Mr. Laprise,— That the said bill be not now read a second time but that it be read a second time this day six months hence.

And debate continuing,

A Message was received from the Honourable Robert Taschereau, Chief Justice of Canada, in his capacity as Deputy to His Excellency the Governor General, desiring the immediate attendance of the House in the Senate Chamber.

Accordingly, Mr. Speaker with the House went to the Senate Chamber.

And being returned;

Mr. Speaker informed the House that he had addressed the Honourable the Deputy to His Excellency the Governor General as follows:

"MAY IT PLEASE YOUR HONOUR:

"The Commons of Canada have voted Supplies required to enable the government to defray certain expenses of the public service.

"In the name of the Commons, I present to Your Honour the following bill:

'An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service for the financial year ending the 31st March, 1965'.

"To which bill I humbly request Your Honour's Assent."

Whereupon, the Clerk of the Senate, by command of the Deputy to His Excellency the Governor General, did say:

"In Her Majesty's name, the Honourable the Deputy to His Excellency the Governor General thanks Her Loyal Subjects, accepts their benevolence, and assents to this bill."

The Committee of Supply resumed.